



1. Dilarang memperbanyak atau mendistribusikan dokumen ini untuk tujuan komersial tanpa izin tertulis dari penulis atau pihak berwenang. Penggunaan untuk kepentingan akademik, penelitian, dan pendidikan diperbolehkan dengan mencantumkan sumber.
2. Penggunaan tanpa izin untuk kepentingan komersial atau pelanggaran hak cipta dapat dikenakan sanksi sesuai dengan UU Hak Cipta di Indonesia. Plagiarisme juga dilarang dan dapat dikenakan sanksi.
3. Universitas hanya berhak menyimpan dan mendistribusikan dokumen ini di repositori akademik, tanpa mengalihkan hak cipta penulis, sesuai dengan peraturan yang berlaku di Indonesia.

CHAPTER V

CONCLUSION AND SUGGESTION

A. Conclusion

This study analyzed the translation techniques used in the Mitch Albom's *Tuesdays with Morrie*, focusing on transposition, borrowing, and adaptation. Out of 88 identified data points, transposition was the most dominant technique, accounting for 50 phrases (57%). This method is essential for making translations sound natural because it adjusts the grammatical structure of the source language to fit the target language without changing the original meaning.

Transposition is particularly necessary in novels due to the significant structural differences between English and Indonesian. By frequently adjusting these structures, the translator ensures that the text maintains a readable and idiomatic flow. Borrowing was the second most common technique, with 33 words (37%). This frequency reflects the ongoing development of the Indonesian language, which continues to adopt many English words directly into its daily vocabulary.

In contrast, adaptation was the least-used technique, appearing only 5 times (6%). Adaptation involves modifying cultural elements to make them more relatable to the target audience; however, this was avoided to stay faithful to the author's original style and cultural context. Ultimately,



1. Dilarang memperbanyak atau mendistribusikan dokumen ini untuk tujuan komersial tanpa izin tertulis dari penulis atau pihak berwenang. Penggunaan untuk kepentingan akademik, penelitian, dan pendidikan diperbolehkan dengan mencantumkan sumber.
2. Penggunaan tanpa izin untuk kepentingan komersial atau pelanggaran hak cipta dapat dikenakan sanksi sesuai dengan UU Hak Cipta di Indonesia. Plagiarisme juga dilarang dan dapat dikenakan sanksi.
3. Universitas hanya berhak menyimpan dan mendistribusikan dokumen ini di repositori akademik, tanpa mengalihkan hak cipta penulis, sesuai dengan peraturan yang berlaku di Indonesia.

the research concludes that transposition is the primary technique used to balance linguistic accuracy with natural readability.

B. Suggestion

This research provides a foundational understanding of the translation techniques, specifically transposition, borrowing, and adaptation, used in the novel *Tuesdays With Morrie*. Building upon these findings, it is recommend that future research continue to investigate these and other translation techniques across a wider array of literary works and genres. Such studies could compare different authors' styles or analyze a larger corpus of texts to further enrich the field of translation studies, thereby contributing to the development of more robust translation theories and providing practical insight that can help improve translation quality.